Zeitschrift: Das Rote Kreuz : offizielles Organ des Schweizerischen Centralvereins vom Roten Kreuz, des Schweiz. Militärsanitätsvereins und des Samariterbundes

Herausgeber: Schweizerischer Centralverein vom Roten Kreuz

Band: 40 (1932)

Heft: 11

Vereinsnachrichten: Alliance suisse des samaritains

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Mehr erfahren

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. En savoir plus

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. Find out more

Download PDF: 09.12.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, https://www.e-periodica.ch

Ferner sind uns zum Andenken an unseren leider allzufrüh verstorbenen hochgeschätzten Verbandssekretär

Herrn Arnold Rauber

die nachstehenden Beiträge für unsere Hilfskasse eingegangen, für die wir herzlich danken.

En outre les dons suivants nous sont parvenus pour notre Caisse de secours en souvenir de notre très estimé Secrétaire général

Monsieur Arnold Rauber

qui, hélas, nous a été enlevé bien trop tôt. Nous en remercions très cordialement les donateurs.

Société de Samaritains, Tramelan	Fr. 10.—
Samariterverein Steckborn-Berlingen	» 10.—

Weitere Zuwendungen erbitten wir auf unser Postcheckkonto Vb 169, Olten.

Mit besten Samaritergrüssen

Olten, den 20. Oktober 1932.

Der Verbandssekretär:
E. HUNZIKER.

Nous prions de verser les contributions qui vont suivre à notre compte de chèques postaux Vb 169, Olten.

Avec nos meilleurs salutations samaritaines

Olten, le 20 octobre 1932.

Le secrétaire général:
E. HUNZIKER.

ALLIANCE SUISSE DES SAMARITAINS.

Zurich/Olten, le 20 septembre 1932.

Aux sections de l'Alliance suisse des Samaritains.

Chers Samaritains,

«Vous auriez dû voir la joie de ma femme, elle disait qu'on nous tirait d'une grande détresse.» C'est par ces mots que se termine une lettre de remerciements pour l'aide accordée, grâce à notre Caisse de secours. Bien d'autres témoignages de reconnaissance émue nous sont encore parvenus.

Pendant le cours de l'année 1931, nous nous sommes occupés de 39 cas et avons pu accorder des secours pour la somme de frs. 6650.—. Bien des souffrances, bien des maux, de cuisants soucis ont pu être soulagés. Il y eut des douzaines de cas où la Commission de la Caisse de secours aurait aimé accorder un subside plus important, mais les moyens dont nous disposons ne nous l'ont pas permis.

Il faut absolument que notre Caisse de secours augmente son capital.

Lors de l'Assemblée générale à Berne en 1931, celui que nous ne pouvons oublier, notre cher secrétaire général M. A. Rauber, adressa un vibrant appel aux délégués les priant de demander à leurs sections de faire, une fois pour toutes, un don global qui permettrait que le capital de fondation atteigne la somme de frs. 250'000.—, somme prévue au début. Une circulaire fut envoyée à cet effet le 5 septembre 1931 à toutes les sections de l'Alliance.

Le résultat fut très réjouissant; les contributions petites et grandes arrivèrent nombreuses. Presque toutes les sections se firent un point d'honneur d'aider, selon leurs moyens, à atteindre le but

proposé afin que leur œuvre de commune bienfaisance soit couronnée de succès. Par le retrait d'autres sommes déjà disponibles, on a pu, à la fin de l'année 1931, ajouter frs. 25'000.— au capital de fondation, ce qui portait celui-ci de frs. 200'000.— à frs. 225'000.—. Nous remercions encore très cordialement ceux qui ont aidé à atteindre ce résultat.

Il nous manque aujourd'hui en gros la somme de *frs. 10'000.—* pour que le capital de fondation atteigne frs. 250'000.—.

Chers Samaritains! Ne nous relâchons pas; il faut que, dans le plus bref délai possible nous y arrivions. Nous allons nous faire un point d'honneur pour qu'à la fin de cette année, la dernière pierre soit posée à notre édifice et que dans notre prochain rapport de gestion nous puissions annoncer que le capital de fondation a atteint la somme désirée de frs. 250'000.—.

Le Comité central adresse encore une fois un appel cordial mais pressant à toutes les sections; d'abord à celles qui n'ont pas encore pu, pour une raison ou pour une autre, envoyer de contribution. Nous les prions de verser en une seule fois ce que leurs moyens leur permettent; elles participeront ainsi à notre belle œuvre. Ensuite, nous nous adressons avec confiance à toutes les sections, plus spécialement à celles dont la situation financière est bien établie, leur enjoignant de suivre l'exemple des sections, qui, dans un élan de généreux enthousiasme nous ont déjà fait parvenir une deuxième contribution.

La consolidation de notre Caisse de secours avait une place toute spéciale dans le cœur de M. Rauber, notre regretté et si apprécié secrétaire général, repris, hélas, trop tôt. Durant le court entretien que M. Rauber eut, le mardi avant sa mort, avec son aide-remplaçant, ce qui le préoccupait le plus, c'était de savoir à quoi en était la collecte en faveur de la Caisse de secours. Il tenait à cette œuvre avec les dernières fibres de son être.

Chers Samaritains, pour honorer, selon son désir, la mémoire de M. Rauber, apportez encore une fois votre obole, envoyez-nous vos dons et que, bientôt, notre but soit atteint.

Nous comptons que les frs. 10'000.— qui nous manquent vont nous arriver à bref délai, avant les mois d'hiver. Nous vous prions donc, discrètement mais fermement, de prêter attention à notre demande et de vous en occuper au plus tôt. Nous vous faisons confiance, enlevez-nous notre souci.

A l'avance, recevez notre plus cordial merci et nos amicales salutations samaritaines.

Au nom du Comité central:

Le Président, **Hans Scheidegger.** *Le Secrétaire,* **E. Hunziker.**

Hilfe für Blitzingen.

Der Wohltätigkeitssinn unserer Bevölkerung hat sich bei Anlass der Brandkatastrophe von Blitzingen wieder in wunderbarer Weise bewährt. Die Naturalgaben sind so reichlich geflossen, dass wir heute diesen Teil der Sammlung abschliessen können. Einzig von unserer Zentralstelle aus sind in 18 grossen Camions und Möbelwagen über 2000 Kisten und Pakete an den Bahnhof Bern abgeführt worden und haben damit 10 Waggons angefüllt. Die sehr willkommenen Gaben haben denn auch bei den Brandgeschädigten helle Freude und rührenden Dank hervorgerufen.